

SOSIALURIN

Blasfjóri:
Vili SørensenÚtgevari:
Føroya JavnaðarflokkurPrenti:
Prentsmiðjan á Høggubreyt

AFTANÁ

Fólkatingvalið er av. Eitt gott val fyri andstöðuflokkar landsstýrisins, ið sýnir eina økta veljarafjöld aftanfyrri Javnaðarflokkin og Sambandsflokkinn uppá 1150 atkvøður, meðan økingin hjá Fólksflokkinum og Framburðsflokkinum er 540 atkvøður.

Sambandsflokkurin misti sín mann, men tað var við so teprum meirluta, at Fólksflokkurin ikki hevði átt vónir at fáa mannin, hevði maðurin við tí »hulu hondini« ikki verið har.

Herafturat mundi tað vera stórt vónbrot serliga fyri fólksflokkinn, at eingin av teirra royndu politikkarum, hvørki flokksformaðurin, blaðstjórinn ella juristin hevdu nakran møguleika at verða valdir, meðan ein nýggjur maður, ið ikki hevur verið frammi fyrr, fekk flestar atkvøður.

Tað vil so vera, at Fólkatingsvalið í Føroyum til eina hvørja tíð verður ein styrkisroynd millum teir flokkar, ið sita í andstöðu og teir, ið sita við ábyrgdini.

Hesin veruleiki gevur eina greiða mynd í dag, sum klárt sýnir, at fjóldin av Føroya fólki ikki tekur undir við politikki landsstýrisins.

Til seinasta val luttóku 5 listar, hesaferð 4. Hóast tað á pappirinum segðist, at Tjóðveldisflokkurin ikki tók lut í valinum, so vita vit, at hann gjørdi tað, og tók undir við tí eina listanum. Ta ferðina var val-luttøkan 57 %, hesaferð knappliga 50 %. Tað er tí skiligt, at munurin, tey gott og væl 7 %, ið ikki vóru á vali hesaferð mótvegis seinast stáva frá Tjóðveldisflokkinum pluss tann partin, sum ikki hevur havt atstöður at velja, sjófólkið.

Við hesum veruleikum í huga kann Javnaðarflokkurin við góðum treysti halda leiðina fram. Politikkur flokksins hevur vunnið fótast, og hald í Føroya fólki, flokksins stevna er at brynja landið so væl, at vit so hvørt verða førir at geva fólkinum betri umstøður, lønarliga sosialt, vinnuliga, mentunnarliga — og so hvørt verða mentir at taka so við og við á okkum tær figgarligu uppgávur, ið liggja fyri framm- og lutast okkum.

Tað er eingin ivi um, at stóða Javnaðarflokksins, ikki at taka upp valsangongu við Sambandsflokkinn, varð røtt.

Andstöðuflokkarnir fingur her høvi til at visa landsstýrinum, at fylkingin móti tess flokkum veksir í hvørjum. At teirra politikkur ikki er tann politikkur Føroya fólki ynskir — tvørturímóti.

I hesum kunnu vit taka undir við formanni Sambandsflokksins, tá hann valnáttina segði, at nú tykist Føroya fólki at hava fóta seg. Tað hevur meira at týða, at andstöðuflokkarnir sýndu seg væl styrktar mótvegis samgonguflokkinum, enn tað, at samgonguflokkarnir við einum teprum meirluta lirkadu sær ein mann í Fólkatingið við listasamgongu.

At tað einasta demokratiska og náttúrliga eigur at verða lögtingsval, er eingin ivingur um.

STATENS PRÆMIEOBLIGATIONSBLÅN af 1954.

20. trækning. (Røde obligationer).

Lånet omfatter serienumrene 1001—3000 og løbenumrene 2001—3000 incl.

Følgende præmier er i dag uddrukkelt:

250.000 kr.: serie nr. 1038 løbe nr. 2514				50.000 kr.: serie nr. 1633 løbe nr. 2515			
100.000 kr.: serie nr. 1551 løbe nr. 2516				serie nr. 2209 løbe nr. 2688			
serie nr. 2099 løbe nr. 2019				serie nr. 2772 løbe nr. 2624			
serie nr. 2430 løbe nr. 2501				serie nr. 2415 løbe nr. 2020			
serie nr. 2501 løbe nr. 2501				serie nr. 2371 løbe nr. 2098			
serie nr.	løbe nr.	serie nr.	løbe nr.	serie nr.	løbe nr.	serie nr.	løbe nr.
25.000 kr.:	1104	1104	1104	1800	2431	2437	2505
	1177	1177	1177	1839	2460		
10.000 kr.:	1146	1146	1146	2032	2062	2588	2588
1043 2140	1116	1116	1116	2070	2107	2682	2682
1091 2723	1218	1218	1218	1882	2652	2321	2710
5.000 kr.:	1164	1164	1164	2133	2149	2258	2457
	1243	1243	1243	2167	2469	2317	2627
1071 2441	1247	1247	1247	2178	2579	2370	2151
1087 2167	1250	1250	1250	2218	2050	2390	2773
1107 2919	1252	1252	1252	2225	2384	2415	2574
1162 2132	1257	1257	1257	2237	2737	2486	2109
1.000 kr.:	1218	1218	1218	1598	2295	1870	2506
	1233	1233	1233	1519	2166	1890	2901
1035 2044	1261	1261	1261	1891	2908	1913	2803
1038 2034	1370	1370	1370	1893	2095	2200	2504
1040 2524	1374	1374	1374	1913	2095	2200	2504
1072 2217	1381	1381	1381	1913	2095	2200	2504
1124 2286	1382	1382	1382	1913	2095	2200	2504
1148 2254	1444	1444	1444	1913	2095	2200	2504
1152 2507	1457	1457	1457	1913	2095	2200	2504
1163 2534	1458	1458	1458	1913	2095	2200	2504
1163 2511	1474	1474	1474	1913	2095	2200	2504
500 kr.:	1177	1177	1177	1999	2949	2065	2890
	1177	1177	1177	1999	2949	2065	2890
1004 2055	1205	1205	1205	1999	2949	2065	2890
1055 2324	1205	1205	1205	1999	2949	2065	2890
1081 2271	1224	1224	1224	1999	2949	2065	2890
1115 2788	1224	1224	1224	1999	2949	2065	2890
1127 2427	1282	1282	1282	1999	2949	2065	2890
1131 2550	1302	1302	1302	1999	2949	2065	2890
1131 2551	1303	1303	1303	1999	2949	2065	2890
1135 2919	1326	1326	1326	1999	2949	2065	2890
1172 2804	1369	1369	1369	1999	2949	2065	2890
1173 2488	1390	1390	1390	1999	2949	2065	2890
	1425	1425	1425	1999	2949	2065	2890
	1463	1463	1463	1999	2949	2065	2890
	1466	1466	1466	1999	2949	2065	2890
	1481	1481	1481	1999	2949	2065	2890

Endvidere er præmier á 100 kr. uddrukkelt på samtlige seriers løbe nr. 2261 og 2767.

Den officielle trækingsliste indeholdende samtlige ovenstående numre samt numrene på endnu ikke hævdede præmier fra tidligere trækninger vil kunne købes for 25 øre i bladsalget fra den 15. september d. a. Udbetaling af præmier af alle størrelser foregår ved finanshøvedkassen, amtmæster og endvidere uden for København ved folkakasserne fra og med den 16. september d. a. Af kontrolhensyn vil der for obligationer, på hvilke der er faldet præmier på 500 kr. eller større beløb, og som er indleveret til amtmæster og folkakasser, hængt nogle dage mellem obligationernes indlevering og præmiernes udbetaling. Præmier, der er faldet i denne trækning, skal være hævset senest den 16. september 1967. Efter denne dato er de fordelte.

Finansministeriet, den 8. september 1964.

P. J. F. KJØLBRO

Telegrammadr.: „Kjølbros“ - Telf. 5489 (6 linjur) - Telex 20

Handilsvirkir

Allar vanligar vorur í heil- og smáslu.

ÚTGERÐARFELAG
ÍSIRKIR og KULDAGOYMSLUR
HERMETIKKIDNAÐUR
FISKAMJÓLS- og SILDAMJÓLSVIRKI
KLAKSÍKAR SLEIPISTØÐ (mekaniskur verkstaður) ger alt vanlig skiparbeiði og nýbyggingar.
KLAKSÍKAR BKIKKSMÍÐJA Sanitetsvørur, rør. Ger alt vanlig blikksmíðjuarbeiði og rørlaggingararbeiði.
Setur upp miðstöðuhitaverk.

Innflutningur:

Matvørur, klæðnavørur, salt, kol, olja, timbur og bygnings-tílfar. Allar vørur til skipaútgærd.

Útflutningur:

Fiskaflokk, ísfiskur, saltfiskur, klippfiskur, hermetikk.

FÆRØSK MARGARINE

Vita No 1

VITAMINISERET

FÆRØSKT PRODUKT

FINT PRODUKT

Lýsið í SOSIALNUM

AGN

Nýfrvs' HAVSILD á goymslu.

P-F BACALAO

dl. 1360.

TØKK

Hjartans tøkk siga vit tykkum øllum, ið á ymskan hátt sýndu okkum samkenslu og hjálpsmi, tá ið elskaða kona, mamma, vermaður og omma okkara

JONA JACOBINA WEIHE

bleiv heimkallað til Harran. Tøkk til Johan Weihe, prest fyri troystar-ørð í heiminum, tøkk til tykkum, ið so trúliga vitjaðu hana við hennara longu sjúkralægi. Tøkk til tykkum øll, sum góvu henni kransar og blómur og fylgdu henni til seinasta hvíldarstaðið.

Djóni og Hansina.

TØKK

Hjartaliga takki og tykkum øllum, sum við gávum, telegrammum, blómum og heilsan gjøgnum út-varpið og vitjan gleddu meg á 70-ára føðingardegi mínum 5/9. Bestu heilsur.

Cerinna Reynagard

Skulu tit brúka bil

persónkoyring ella skúla-koyring, so ringið tlf. 2773.

Alexander Dalfoss

TRAPHOLT

ÆBLER Direkte til private

Kan spises med skral, da de ikke er sprøjet med gift! Gen-nemført hygiejne og lymnedk-ling er vor garanti for frisk og velsmagende frugt, der leveres hele vinteren fra

TRAPPEGAARDENS

ÆBLEHAVER.

KOLDING - Tlf. (055) 2 02 77

Forlang en æblebrochure tilsendt.

Skála skipasmiðja & handilsvirki

SKÁLA

Telefon Runavík 7260

Stálskipasmíð

Sleipistøð

Skipasmiðja

Mekaniskur verkstaður

Elektriskar installatióinir

Skipstútgærd

Fiskaútflutningur

Sildaútflutningur

Frystivirki

Matvørubúð

Klædnabúð

Kol

Nýmótans fiskavirki við kuldagoymslum

NORÐOYA SPARIKASSI

tlf. 5043

stovnaður 1919

tlf. 5043

Sparikassin er opin kl. 10—12 og 14—16, leygardag 10—12½

Lán verða givin móti veð í jørð og bygningum.

Renta av innskoti er 3½ % p. a. og av innskoti

uppá uppsøgn 4 % p. a.